



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1 Rothrist II				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
56	C	KALLMANN Jan	206218	22:19	TS	56	1					11:34	TS	2	13:25	D
11	A	RICKLI Yannik	210314	25:07	79		2					17:55	72	2	19:55	I
41	G	RIVA Marco	202195	35:37	TS	22	3					20:25	22	2	22:25	G1
33	G	HÄFLIGER Christia.	210288	35:48	76	79	4					29:33	72	2	30:11	G1
22		BERGER Roger	202758	57:58	79	76	5					31:50	72	2	32:44	M2
7		STÄHLIN Michael	207455									42:11	19	2	44:11	G1
TS		GFELLER Kay	202159									45:30	22	2	47:30	A
9		SCHUWEY Marco	202201									50:32	9	2	52:32	G1
3		LÜTHI Jannis	211139									59:33	9	2	60:00	A
79		RIVA Georg	202194									59:42	72	2	60:00	A
76		KARLEN Patrick	208443													
18		BRÜTSCH Patrick	202730													
72		STUDER Raphael	202218													
19		SCHNEIDER Dominic	202199													
17		WERREN Linus	209321													
55		SIGNORELL Gian Claudio	212232													
8		BIEBER Adrian	210228													
14		NYFFENEGGER Reto	211117													
			213404													
COACH				Signature				TOTAL				5				
RUF Eduard								TIME OUT				X				
								TOTAL				20 min				

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
<b>CLUB 1</b>	<b>Rothrist II</b>	<b>B</b>
<b>CLUB 2</b>	<b>La Tour</b>	<b>B</b>
Lieu / Ort Location / Luogo		Date / Datum Date / Data
Rothrist		23.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	17:01	End / Ende Fin / Fine
	19:15	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara
		POB05
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori
		34
No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	209320 WEILENMANN Nic	
Official scorer Marqueur	207703 BRÜTSCH Bea	
Referee 1 Arbitre 1	205183 OBERSON Yvan	
Referee 2 Arbitre 2	20762 WILLEMIN Gabriel	
Tech. Director Directeur tech.		

2 La Tour				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
89	C	MINACCI Didier	97019	06:38	89	39	1					03:35	39	2	05:35	B1
TS	A	DUPRAZ Thomas	203285	08:39	5		2					15:38	44	2	17:38	S1
33	G	BERCHIER Romain	201123	10:58	23	89	3					20:51	TS	2	22:51	I
31	G	REY Guillaume	208065	13:25	98	23	4					24:55	23	2	25:07	A
23		ROSSEL Emilien	204085	17:21	23	79	5					25:39	40	2	27:39	D
5		VESIN Timothée	205220	30:11	44	TS	6					38:26	5	2	40:26	B2
40		GAILLARD Alexandre	206234	31:14	TS	5	7					49:38	40	2	51:38	M2
39		GAILLARD Rémy	207184	32:44	5	TS	8					49:38	40	2	53:38	A
98		DESPONT Pascal	2285	33:50	8	23	9					49:38	40	10	60:00	M2
79		PILLONEL Olivier	203001	45:01	89	98	10					50:32	33	2	52:32	B1
44		RUFENACHT Derry	202654									53:22	79	2	55:22	A
8		SAUDAN Mike	210274									54:51	44	2	56:51	I
												55:22	79	2	57:22	M2
												59:55	79	2	60:00	A
COACH				Signature				TOTAL				10				
VESIN Jean-Claude								TIME OUT				X				
								TOTAL				36 min				

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	5	5	10	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Tour</b>		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					